



Rada
Unii Europejskiej

Bruksela, 28 stycznia 2021 r.
(OR. en)

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2020/0178(NLE)

5415/1/21
REV 1

PECHE 24

NOTA

Od: Sekretariat Generalny Rady

Do: Delegacje

Dotyczy: Wniosek dotyczy rozporządzenia Rady ustalającego uprawnienia do połowów na rok 2021 w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb mające zastosowanie w Morzu Śródziemnym i Morzu Czarnym
– Oświadczenia

Delegacje otrzymują w załączeniu oświadczenia złożone przez państwa członkowskie.

W sprawie obszarów zamkniętych w obszarze objętym planem wieloletnim dla zachodniej części Morza Śródziemnego (Francja i Hiszpania)

W opinii naukowej STECF zaleca się przyjęcie na 2021 r. znacznego i pilnego ograniczenia nakładu połowowego w połączeniu z dodatkowymi środkami. W opinii naukowej podkreślono również, że środki zarządzania obowiązujące już w zachodniej części Morza Śródziemnego są niewystarczające, aby zapewnić odbudowę stad do poziomów MSY do dnia 1 stycznia 2025 r., czyli prawnie obowiązującego terminu określonego w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1022 ustanawiającym plan wieloletni połowów eksploatujących stada denne w zachodniej części Morza Śródziemnego. W związku ze spadkiem rekrutacji w niektórych stadach ryzyko załamania nigdy nie było wyższe, a społeczno-gospodarcze skutki załamania byłyby dramatyczne.

Zainteresowane państwa członkowskie zobowiązują się do dalszego skutecznego wdrażania środków zawartych w obszarach zamkniętych już przyjętych na podstawie art. 11 planu wieloletniego oraz do przestrzegania przewidzianego harmonogramu, aby zapewnić najlepszą ochronę osobników młodocianych, zgodnie z najnowszą opinią STECF.

W planie wieloletnim przewiduje się, że zmniejszenie śmiertelności połowowej, niezbędne do osiągnięcia MSY do dnia 1 stycznia 2025 r., zostanie osiągnięte za pomocą dwóch narzędzi – zmniejszenia nakładu połowowego i wprowadzenia obszarów zamkniętych. Art. 11 ust. 3 niniejszego rozporządzenia zobowiązuje państwa członkowskie do ustanowienia do dnia 17 lipca 2021 r. w oparciu o najlepsze dostępne opinie naukowe nowych obszarów zamkniętych w celu ograniczenia połowów osobników młodocianych i tarlaków ze wszystkich stad objętych planem wieloletnim.

Zainteresowane państwa członkowskie uznają, że takie opinie naukowe odnoszą się do występowania koncentracji ryb poniżej minimalnego rozmiaru odniesienia do celów ochrony oraz istnienia obszarów dojrzewania narybku i tarlisk stad dennych objętych planem wieloletnim.

Ponadto zainteresowane państwa członkowskie zobowiązują się zapewnić poprzez takie dodatkowe zamknięcia znaczne ograniczenie połowów osobników młodocianych i tarlaków, zgodnie z art. 11 i najlepszymi dostępnymi opiniami naukowymi.

Zainteresowane państwa członkowskie zobowiązują się regularnie przekazywać Komisji naukową ocenę wprowadzania obszarów zamkniętych, w szczególności uwzględniając cel polegający na zmniejszeniu o 15–25 % przyłówów osobników młodocianych i tarlaków.

Przyjmując dodatkowe zamknięcia, państwa członkowskie uwzględnią zalecenia zawarte w opinii STECF i w możliwie największym stopniu zapobiegną przesunięciom nakładu połowowego wokół obszarów zamkniętych, ułatwią wdrażanie obszarów trwałego zamknięcia oraz będą dążyć do ochrony obszarów przybrzeżnych i szelfu kontynentalnego oraz górnej części stoku, gdzie znajdują się obszary dojrzewania narybku i ważne siedliska dla stad objętych planem wieloletnim.

Zainteresowane państwa członkowskie zobowiązują się do przedłożenia STECF do połowy lutego 2021 r. wszystkich dostępnych danych dotyczących dodatkowych zamknięć, aby umożliwić ocenę wpływu tych zamknięć na przedmiotowe stada.

W sprawie połowów rekreacyjnych w obszarze objętym planem wieloletnim dla zachodniej części Morza Śródziemnego (Francja i Hiszpania)

W przypadku gdy opinie naukowe wskazują, że połowy rekreacyjne mają istotny wpływ na śmiertelność połowową stad objętych art. 1 ust. 2 planu wieloletniego, art. 8 ust. 3 tego planu zobowiązuje państwa członkowskie do podjęcia w 2021 r. wszystkich niezbędnych i proporcjonalnych środków w celu monitorowania i gromadzenia danych, aby wiarygodnie oszacować rzeczywiste poziomy połowów rekreacyjnych.

Zainteresowane państwa członkowskie zobowiązują się do przedłożenia STECF do połowy lutego 2021 r. wszystkich dostępnych danych dotyczących połowów rekreacyjnych, aby umożliwić ocenę wpływu tych zamknięć na przedmiotowe stada.

W sprawie selektywności narzędzi połowowych w obszarze objętym planem wieloletnim dla zachodniej części Morza Śródziemnego (Francja i Hiszpania)

W opinii naukowej STECF na 2021 r. zaleca się przyjęcie znacznego i pilnego ograniczenia nakładu połowowego w połączeniu z dodatkowymi środkami, takimi jak na przykład:

- przyjęcie oczka kwadratowego o rozmiarze 50 mm dla połowów głębinowych;
- przyjęcie oczka kwadratowego o rozmiarze 40 mm, gdy głównym gatunkiem docelowym jest homarzec;
- przyjęcie sieci T90 o rozmiarze oczka 40 mm w celu zmniejszenia połowów małych rozmiarów morszczuka i barweny.

Ponadto kontynuowane będą dalsze wysiłki naukowe w celu określenia innych środków technicznych, które mogłyby zostać wdrożone w przyszłości.

Aby zapewnić najlepszą ochronę osobnikom młodocianym i umożliwić odbudowę stad wymienionych w planie wieloletnim, państwa członkowskie uznają pilną potrzebę poprawy selektywności narzędzi połowowych wykorzystywanych do połowów tych stad.

Art. 7 ust. 3 lit. b) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1022 ustanawiającego plan wieloletni połowów eksploatujących stada denne w zachodniej części Morza Śródziemnego przewiduje, że zmniejszenie nakładu połowowego można uzupełnić wszelkimi odpowiednimi środkami technicznymi lub innymi środkami ochronnymi przyjętymi zgodnie z prawem unijnym, aby do dnia 1 stycznia 2025 r. osiągnąć F_{MSY} .

Zainteresowane państwa członkowskie zobowiązują się przedłożyć Komisji do dnia 30 czerwca 2021 r. wszystkie dostępne informacje na temat środków, które należy wprowadzić w odniesieniu do selektywności na obszarze objętym planem wieloletnim na podstawie art. 13 planu wieloletniego dotyczącego zachodniej części Morza Śródziemnego i art. 19 rozporządzenia dotyczącego Morza Śródziemnego.

W sprawie nakładu połowowego w kontekście zarządzania stadami dennymi w zachodniej części Morza Śródziemnego (Włochy)

Włochy zobowiązują się wprowadzić na 2021 r. w swoim krajowym planie zarządzania zmniejszenie nakładu połowowego o 10 % w stosunku do poziomu bazowego określonego w planie wieloletnim dla zachodniej części Morza Śródziemnego, co zostanie odliczone od maksymalnego dopuszczalnego nakładu połowowego ustalonego na 2020 r. rozporządzeniem Rady (UE) 2019/2236 w następujący sposób:

Korsyka, Morze Liguryjskie, Morze Tyrreńskie i Sardynia (podobszary geograficzne 8, 9, 10 i 11)

Grupa stad	Długość całkowita statków	IT
Barwena w podobszarach geograficznych 9, 10 i 11; morszczuk w podobszarach geograficznych 9, 10 i 11; krewetka głębokowodna różowa w podobszarach geograficznych 9, 10 i 11; homarzec w podobszarach geograficznych 9 i 10.	< 12 m	2739
	≥ 12 m i < 18 m	41200
	≥ 18 m i < 24 m	27707
	≥ 24 m	3698

Grupa stad	Długość całkowita statków	IT
Czerwona krewetka głębinowa w podobszarach geograficznych 9, 10 i 11.	< 12 m	453
	≥ 12 m i < 18 m	3342
	≥ 18 m i < 24 m	2691
	≥ 24 m	360